

## Verhandlungen des Kantonsrats vom 31. Mai / 1. Juni 2017

- Vorsitz: Kantonsratspräsident Willy Fallegger, Alpnach
- Anwesend: Am 31. Mai 2017: 53 Mitglieder. Entschuldigt abwesend die Kantonsratsmitglieder Branko Balaban, Sarnen und Walter Wyrsh, Alpnach den ganzen Tag.
- Am 1. Juni 2017: 53 Mitglieder. Entschuldigt abwesend die Kantonsratsmitglieder Branko Balaban, Sarnen und Walter Wyrsh, Alpnach den ganzen Tag und Marcel Jöri-Wallimann, Alpnach; Benno Dillier, Alpnach und Robert Hurschler, Engelberg am Nachmittag.
- Ort und Zeit: Rathaus Sarnen, am 31. Mai 2017, 8.00 bis 11.45 Uhr und 13.45 bis 16.30 Uhr, am 1. Juni 2017, 09.00 bis 11.45 Uhr und 13.15 bis 15.00 Uhr.

### Mittwoch, 31. Mai 2017

#### Gesetzgebung

##### **Umsetzung der Totalrevision der eidgenössischen Bürgerrechtsgesetzgebung:**

**Nachtrag zur Verfassung des Kantons Obwalden.** Ergebnis der ersten Lesung vom 24. März 2017. Auf Antrag der Präsidentin der Rechtspflegekommission Lucia Omlin, Sachseln, stimmt der Rat mit 41 Stimmen zu 9 Stimmen (bei 2 Enthaltungen) dem Nachtrag der Kantonsverfassung zu.

##### **Nachtrag zum Gesetz über den Erwerb und den Verlust des Kantons- und Gemeindebürgerrechts.**

Ergebnis der ersten Lesung vom 24. März 2017. Änderungsanträge der Redaktionskommission vom 10. April 2017. Auf Antrag der Präsidentin der Rechtspflegekommission Lucia Omlin, Sachseln, stimmt der Rat mit 39 Stimmen zu 9 Stimmen (bei 4 Enthaltungen) dem Gesetzesnachtrag zu.

**Erster Nachtrag zum Steuergesetz (Begrenzung Fahrkostenabzug).** Botschaft und Vorlage des Regierungsrats vom 11. April 2017. Auf Antrag der vorberatenden Kommission (Präsidentin Lucia Omlin, Sachseln) stimmt der Rat mit 41 Stimmen zu 9 Stimmen (bei 2 Enthaltungen) dem Rückweisungsantrag an den Regierungsrat zu.

**Zweiter Nachtrag zum Steuergesetz (Anpassungen übergeordnetes Recht).** Botschaft und Vorlage des Regierungsrats vom 11. April 2017. Auf Antrag der vorberatenden Kommission (Präsidentin Lucia Omlin, Sachseln) stimmt der Rat mit 41 Stimmen zu 9 Stimmen (bei 2 Enthaltungen) dem Rückweisungsantrag an den Regierungsrat zu.

**Nachtrag zum Abstimmungsgesetz (neue Stimmkuvertlösung).** Botschaft und Vorlage des Regierungsrats vom 4. April 2017. Änderungsanträge der vorberatenden Kommission vom 4. Mai 2017. Auf Antrag der vorberatenden Kommission (Präsidentin Monika Rüeegger, Engelberg) führt der Rat die erste Lesung durch.

#### Verwaltungsgeschäfte

**Amtsbericht über die Rechtspflege 2016.** Bericht des Obergerichts vom 29. März 2017 sowie ergänzende Erläuterungen des Obergerichtspräsidenten I Dr. Andreas Jenny an der Kantonsratssitzung. Auf Antrag der Rechtspflegekommission (Präsidentin Lucia Omlin, Sachseln) genehmigt der Kantonsrat (bei Ausstand der Mitglieder der Steuerrekurskommission) den Amtsbericht mit 50 Stimmen ohne Gegenstimme unter bester Verdankung der geleisteten Arbeit an die Präsidenten und Mitglieder der Gerichtsbehörden sowie die Mitarbeitenden der Rechtsmittelinstanzen und der Gerichtsverwaltung.

**Geschäftsbericht des Regierungsrats und Staatsrechnung 2016.** Bericht und Antrag des Regierungsrats vom 14. März 2017. Bericht und Antrag des Obergerichts vom 14. März 2017. Genehmigungsantrag der Geschäfts- und Rechnungsprüfungskommission (GRPK), der Rechtspflegekommission (RPK) und der Finanzkontrolle vom 18. Mai 2017. Auf Antrag der Präsidentin der GRPK, Margrit Freivogel Kayser, Sachseln, sowie der Präsidentin der RPK, Lucia Omlin, Sachseln, genehmigt der Kantonsrat den Ge-

schäftsbericht 2016. In der Schlussabstimmung wird mit 51 Stimmen ohne Gegenstimme (bei 1 Enthaltung) mit folgendem Ergebnis die Staatsrechnung genehmigt:

	in Fr. 1 000
<i>Erfolgsrechnung:</i>	
Betrieblicher Aufwand	291 400
Betrieblicher Ertrag	<u>260 554</u>
<b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>	<b>– 30 846</b>
Ergebnis aus Finanzierung	21 065
<b>Operatives Ergebnis</b>	<b>– 9 781</b>
Ausserordentliches Ergebnis (Spezialfinanzierung Wasserbauprojekt Sarneraa)	– 980
<b>Gesamtergebnis Erfolgsrechnung</b>	<b>– 10 761</b>
<i>Investitionsrechnung:</i>	
Investitionsausgaben	– 36 888
Investitionseinnahmen	<u>19 621</u>
<b>Nettoinvestitionen</b>	<b>– 17 267</b>

Dem Regierungsrat, den Gerichtsbehörden und allen Mitarbeitenden der Staatsverwaltung und der Gerichte wird ihre sorgfältige und engagierte Arbeit zum Wohl des Kantons bestens verdankt.

**Wirkungsbericht für die Jahre 2015/2016 zu den steuerlichen Massnahmen (kantonale Steuerstrategie).** Bericht und Antrag des Regierungsrats vom 4. April 2017. Auf Antrag der vorberatenden Kommission (Präsidentin Lucia Omlin, Sachseln) wird vom Wirkungsbericht mit 51 Stimmen ohne Gegenstimme (bei 1 Enthaltung) Kenntnis genommen.

**Rechenschaftsbericht und Jahresrechnung 2016 des Kantonsspitals Obwalden.** Bericht und Antrag des Regierungsrats vom 28. März 2017. Rechenschaftsbericht und Anträge der Aufsichtskommission des Kantonsspitals vom 17. März 2017. Auf Antrag der vorberatenden Kommission (Präsident Urs Keiser, Sarnen) genehmigt der Kantonsrat (bei Ausstand der Mitarbeiterin des Spitals) mit 51 Stimmen ohne Gegenstimme den Rechenschaftsbericht und die Jahresrechnung 2016 des Kantonsspitals mit einem positiven Jahresergebnis von Fr. 389 432.–. Der Aufsichtskommission, der Spitalleitung sowie den Mitarbeitenden des Kantonsspitals wird die grosse Arbeit bestens verdankt.

**Geschäftsbericht und Jahresrechnung 2016 der Obwaldner Kantonalbank (OKB).** Bericht und Antrag des Regierungsrats vom 14. März 2017. Auf Antrag des Präsidenten der vorberatenden Kommission Seppi Hainbuchner, Engelberg, genehmigt der Kantonsrat (bei Ausstand des Mitarbeitenden der Bank) mit 49 Stimmen ohne Gegenstimme den Jahresbericht und die Jahresrechnung 2016. Gleichzeitig nimmt er vom Jahresbericht und von der Jahresrechnung des Bürgerschaftsfonds Obwalden 2016 sowie vom Revisionsbericht der externen Kontrollstelle Kenntnis und erteilt den Organen der Obwaldner Kantonalbank Entlastung. Die Leistungen des Bankrats, der Geschäftsleitung sowie der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter werden bestens verdankt.

**Bericht der Interparlamentarischen Geschäftsprüfungskommission zum Geschäftsbericht 2016 des InformatikLeistungszentrums (ILZ) Obwalden/Nidwalden.** Bericht der Interparlamentarischen Geschäftsprüfungskommission vom 20. April 2017. Vom Bericht wird (bei Ausstand des Mitarbeitenden des ILZ) auf Antrag des Referenten der Interparlamentarischen Geschäftsprüfungskommission, Jürg Berlinger, Sarnen, mit 48 Stimmen ohne Gegenstimme Kenntnis genommen.

**Bericht der Interparlamentarischen Geschäftsprüfungskommission zum Geschäftsbericht 2016 des Verkehrssicherheitszentrums (VSZ) Obwalden/Nidwalden.** Bericht der Interparlamentarischen Geschäftsprüfungskommission vom 29. März 2017. Vom Bericht wird auf Antrag des Referenten der Interparlamentarischen Geschäftsprüfungskommission, Seppi Hainbuchner, Engelberg, mit 48 Stimmen ohne Gegenstimme Kenntnis genommen.

**Tätigkeitsbericht 2016 des Datenschutzbeauftragten der Kantone Schwyz, Nidwalden und Obwalden.** Bericht vom März 2017. Auf Antrag der Berichterstatterin der Rechtspflegekommission Ruth Koch-Niederberger, Kerns, nimmt der Kantonsrat mit 49 Stimmen ohne Gegenstimme vom Bericht Kenntnis.

**Donnerstag, 1. Juni 2017**

**Genehmigung des Wasserbauprojekts Sarneraa, Alpnach I.** Bericht und Antrag des Regierungsrats vom 4. April 2017. Auf Antrag der Kommissionspräsidentin Margrit Freivogel Kayser, Sachseln, genehmigt der Kantonsrat mit 47 Stimmen ohne Gegenstimme (bei 5 Enthaltungen) einen Objektkredit von insgesamt 24,4 Mio. Franken.

**Objektkredit für den Neubau Logistikzentrum Kägiswil.** Bericht und Antrag des Regierungsrats vom 4. April 2017. Auf Antrag der vorberatenden Kommission (Präsident Hans-Melk Reinhard, Sachseln) genehmigt der Kantonsrat mit 50 Stimmen ohne Gegenstimme (bei 1 Enthaltung) das Projekt für den Neubau samt Museumslager und bewilligt den Objektkredit von netto 2,55 Mio. Franken (Preisgrundlage Oktober 2016).

**Geschäftsbericht und Jahresrechnung 2016 des Elektrizitätswerks Obwalden (EWO).** Bericht und Antrag des Regierungsrats vom 11. April 2017. Auf Antrag des Kommissionspräsidenten Martin Mahler, Engelberg, werden der Geschäftsbericht und die Jahresrechnung 2016 (bei Ausstand der Mitglieder des Verwaltungsrats) beraten und mit 49 Stimmen ohne Gegenstimme genehmigt. Den Organen des Werks wird Entlastung erteilt. Dem Verwaltungsrat, der Geschäftsleitung und den Mitarbeitenden des Werks wird für ihre Arbeit der beste Dank ausgesprochen.

**Kantonsratsbeschlüsse über die Erteilung des Kantonsbürgerrechts.** Bericht und Anträge des Regierungsrats vom 28. März 2017. Auf Antrag der Präsidentin der Rechtspflegekommission, Lucia Omlin, Sachseln, wird das Obwaldner Kantonsbürgerrecht erteilt an:

*Mit Gemeindebürgerrecht von Alpnach:*

ASANI, Fadil, ASANI, Anesa, ASANI, Isa, alle Staatsangehörige von Mazedonien  
COBAN, Güvenc, COBAN, Ranja, COBAN, Mir, alle Staatsangehörige der Türkei  
CORREIA MOREIRA, Mariana, Staatsangehörige von Portugal  
ELDNER, Thomas Klaus Horst, Staatsangehöriger von Deutschland  
GOMES MOREIRA OLIVEIRA, Sara Maria, Staatsangehörige von Portugal  
JOSIFOSKI, Nikolche, JOSIFOSKA, Ana, JOSIFOSKI Daniel, JOSIFOSKA, Leona, alle Staatsangehörige von Mazedonien  
KRASNOPOLSKI, Krzysztof Romuald, KRASNOPOLSKA, Agnieszka Katarzyna, beide Staatsangehörige von Polen  
MOREIRA CORREIA, Melanie, Staatsangehörige von Portugal  
NIMONAJ-CURRAJ, Fatmire, CURRAJ, Deon, CURRAJ, Lejla, alle Staatsangehörige von Kosovo

*Mit Gemeindebürgerrecht von Engelberg:*

KNEZEVIC, Doko, Staatsangehöriger von Bosnien und Herzegowina

*Mit Gemeindebürgerrecht von Kerns:*

BERISHA, Albin, Staatsangehöriger von Kosovo  
BERISHA, Ilirjana, Staatsangehörige von Kosovo  
DALIPI, Sabina, Staatsangehörige von Serbien  
GOVDUCHANOVA, Tamila, Staatsangehörige von Russland  
IBRAHIMI, Arbresha, IBRAHIMI, Uliks, IBRAHIMI, Ibish, IBRAHIMI Amard, alle Staatsangehörige von Kosovo

*Mit Gemeindebürgerrecht von Giswil:*

GONZALEZ ABREU, Ada Josefina, Staatsangehörige der dominikanischen Republik  
IMOMOV, Abdurashid Jamshidbek O'Gli, Staatsangehöriger von Usbekistan  
SIENKIEWICZ, Dawid Piotr, SIENKIEWICZ, Eliza Maria, SIENKIEWICZ, Jakub, SIENKIEWICZ, Marta, alle Staatsangehörige von Polen  
WACHTER, Kerstin, WACHTER, Michele-Fabienne, beide Staatsangehörige von Deutschland

*Mit Gemeindebürgerrecht von Lungern:*

EMINI, Ljirim, EMINI, Sara, EMINI, Emir, EMINI, Arian, alle Staatsangehörige von Mazedonien  
TOURRES, Christian Jacques Marie Joseph, TOURRES, Sarka Magdalena, beide Staatsangehörige von Frankreich

*Mit Gemeindebürgerrecht von Sachseln:*

ALIJA, Violeta, ALIJA, Avni, ALIJA, Zigur, alle Staatsangehörige von Kosovo  
ANDREJIC, Vlastimir, ANDREJIC, Vera, ANDREJIC, Vasilije, alle Staatsangehörige von Montenegro  
GASHI, Senad, Staatsangehöriger von Kosovo  
GOJANAJ, Arber, Staatsangehöriger von Kosovo  
MRIJAJ, Arben, Staatsangehöriger von Kosovo  
NOLTE, Karl Werner, Staatsangehöriger von Deutschland  
UKSHINI, Fatlinda, Staatsangehörige von Kosovo

*Mit Gemeindebürgerrecht von Sarnen:*

BESTULAGOVA, Lara, Staatsangehörige von Russland  
DA SILVA BARBOSA, Bruna Luciana, Staatsangehörige von Portugal  
FIS, Tülay, Staatsangehörige der Türkei  
ILICEVIC, Ivana, Staatsangehörige von Kroatien  
LOVRINOVIC, Lorena, Staatsangehörige von Kroatien  
LOVRINOVIC, Tatijana, Staatsangehörige von Kroatien  
MILADINOVIC, Aleksandra, Staatsangehörige von Serbien  
MILADINOVIC, Markus, MILADINOVIC, Biljana, MILADINOVIC, Dejana, alle Staatsangehörige von Serbien  
MOREIRA DE OLIVEIRA, Bruno Rogerio, Staatsangehöriger von Portugal, MOREIRA DE OLIVEIRA, Laura Francesca, Staatsangehörige von Italien, MOREIRA DE OLIVEIRA, Dylan, MOREIRA DE OLIVEIRA, Devyn, beide Staatsangehörige von Portugal und Italien

## **Parlamentarische Vorstösse**

**Motion betreffend neues Schlachthaus auf dem Gelände des Werkhofes Foribach, Parzelle 4424, Sarnen.** Der Erstunterzeichner Albert Sigrist, Giswil begründet die Motion vom 26. Januar 2017. Der Rat lehnt den Vorstoss mit 40 Stimmen ohne Gegenstimme (bei 7 Enthaltungen) ab.

**Motion betreffend Besetzung der Rechtspflegekommission: Beschränkung der Anzahl von praktizierenden Anwältinnen und Anwälten.** Der Kommissionspräsident Daniel Wyler, Engelberg, begründet die Motion vom 24. März 2017. Die schriftliche Beantwortung des Regierungsrats vom 2. Mai 2017 wird von Sicherheits- und Justizdirektor Christoph Amstad-Bucher ergänzt. Der Rat lehnt den Vorstoss mit 33 Stimmen zu 10 Stimmen (bei 5 Enthaltungen) ab.

**Interpellation betreffend der geplanten Steuergesetzrevision: Beschränkung Fahrkostenabzug.** Kantonsrat Marcel Jöri, Alpnach, erläutert die Interpellation vom 24. März 2017. Von der schriftlichen Beantwortung des Regierungsrats vom 16. Mai 2017 wird Kenntnis genommen. Es findet keine Diskussion statt.

Als neue Vorstösse werden eingereicht:

**Motion betreffend die aktive und sofortige Unterstützung der Genossenschaft Schlachthaus Ei Sarnen bei der Suche eines neuen Standortes in Obwalden** von den Kantonsräten Albert Sigrist, Giswil; Christian Limacher, Alpnach und Ambros Albert, Giswil.

**Interpellation betreffend unterirdisches Parkhaus in Sarnen (Park+Ride beim Bahnhof Sarnen) wie weiter nach dem Bundesgerichtsurteil zum Neubauprojekt der Obwaldner Kantonalbank im Zentrum von Sarnen?** von Kantonsrat Jürg Berlinger, Sarnen und Mitunterzeichnende.

**Anfrage betreffend alljährliche Feier zur Abgabe des Fähigkeitsausweises nach erfolgter Lehrabschlussprüfung** von Kantonsrat Hans Unternährer, Kerns und Mitunterzeichnende.

**Anfrage betreffend Architekturleistungen durch das Gemeinwesen / Submissionsrecht** von Kantonsrat Guido Cotter, Sarnen.

Sarnen, 1. Juni 2017

**Ratssekretariat des Kantonsrats**